

BULLETIN MENSUEL

DE LA

CHAMBRE

DE

COMMERCE FRANÇAISE AU CANADA

SOMMAIRE

	PAGES
Canada	
Etat comparatif des principaux échanges franco-canadiens (suite)	1
Informations économiques (Canada)	3
Légion d'Honneur	4
Départ du Ministre de France	4
Le Commerce Interimpérial	4
La Situation mondiale du blé	7
Statistiques de la production minérale du Québec	9
France	
Nouvelles de France	4
Situation vinicole en Algérie	9
Fabrication d'Automobiles en 1933	9
The International Exhibition of 1937	9
Electric Power in France	10

CHAMBRE DE COMMERCE FRANÇAISE AU CANADA
Reconnue par le Ministre du Commerce et de l'Industrie le 20 août 1886

Chambre 308, Edifice New Birks, Montréal, Téléphone: HARBOUR 4049,
Adresse Télégraphique: "Gallia Montréal"

La Chambre de Commerce Française au Canada

a pour but de développer les liens économiques entre
la France et le Canada.

Etre membre adhérent c'est profiter de tous les
avantages qu'elle offre.

Faire de la publicité dans le Bulletin mensuel c'est
faire connaître ses produits précisément à ceux qui
les recherchent.

Chambre de Commerce Française au Canada

308, Edifice New Birks
MONTREAL

Section de l'Ontario:
55 York Street, Toronto.

Compagnie d'Assurances Générales Accidents

Vol, Maritimes, Risques Divers,
Réassurances

THE GENERAL CASUALTY INSURANCE COMPANY OF PARIS



Edifice "Insurance Exchange" MONTREAL
Bureau No. 523, Tél.: MARquette 3261
Succursale: 45 rue Richmond ouest, TORONTO
Bureau No. 510, Tél.: Waverley 1315.

AUTOMOBILES, ACCIDENTS PERSONNELS,
MALADIES, CAMBRIOLAGES, GARANTIES,
RESPONSABILITES, BRIS DES GLACES, GRELE

Polices Valables dans l'Amérique du Nord et l'Europe

F. S. Johnson,
Gérant Général

René Fleury,
Délégué Général

Service complet pour l'exportateur



En plus de notre bureau chef à
Montréal, nous avons des succur-
sales à Toronto et Winnipeg.
Nous pouvons faire un rapport sur
le marché probable pour un pro-
duit quelconque, concurrence, etc.,
trouver un distributeur fiable, pré-
parer et exécuter les campagnes
de publicité

S'adresser à

PUBLICITE DESBARATS
Limitée

EDIFICE DESBARATS, MONTREAL, Canada

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Siège social: Montréal.

Capital versé et réserve, \$14,000,000
Actif, plus de \$132,000,000

Toutes opérations de banque et de placement

563 bureaux au Canada

Filiale française:

Banque Canadienne Nationale (France)

37, rue Caumartin, Paris.

Notre personnel est à vos ordres

LACOSTE & LACOSTE

A V O C A T S

Paul Lacoste, C. R. — Alexandre Lacoste, C. R.
Eph. Leboeuf, Alexandre Marier, Thomas Légaré

Edifice Banque Provinciale

221 O., rue St-Jacques, Montréal (Canada)

Adresse Télégraphique "ETSOCAL"

Téléphone: LANcaster 7277

ROYAL-KEBIR

VIN D'ALGÉRIE
DE PREMIÈRE MARQUE

FRÉDÉRIC LUNG
ALGER

BULLETIN MENSUEL

de la Chambre de Commerce Française au Canada

Etat comparatif des principaux échanges Franco-Canadiens

(suite)

	Exercice 1931-32	Exercice 1932-33		Exercice 1931-32	Exercice 1932-33
Billes, queues, procédés, rateliers de bagatelle et billards — de France	\$ 1,127	817	Boutons de toutes sortes recouverts ou non, n.a.é. — de France ..	\$ 4,271	5,371
Importation totale ..	\$ 7,824	4,421	Importation totale ..	\$ 230,120	189,051
Films cinématographiques, de 1½ pouce de largeur et plus — de France	\$ 66,101	70,763	Peignes — de France ..	\$ 10,451	2,409
Importation totale ..	\$ 877,981	550,295	Importation totale ..	\$ 161,599	124,743
Poupées de toutes sortes — de France	\$ 2,710	2,196	Bijouterie n.d. — de France	\$ 38,384	16,180
Importation totale ..	\$ 155,236	130,815	Importation totale ..	\$ 1,091,547	670,598
Jouets n.d. — de France	\$ 13,188	8,962	Carnets, porte-feuilles, bourses, sacs de dames, etc. — de France	\$ 50,716	42,024
Importation totale ..	\$ 1,339,603	1,077,769	Importation totale ..	\$ 650,261	499,866
Brosses et pinceaux, de France	\$ 6,702	3,438	Abat-jour de lampes, n.a.é. et porte abat-jour — de France ..	\$ 3,097	894
Importation totale ..	\$ 374,999	297,924	Importation totale ..	\$ 97,279	28,396
Emballages ordinaires de colis, contenant des marchandises autres que de la machinerie, assujettis à un droit ad valorem non compris dans la facture des marchandises qu'ils contiennent — de France	\$ 71,109	45,187	Pipes, porte-cigares, etc. — de France .. .	\$ 150,204	106,592
Importation totale ..	\$ 1,495,943	1,066,108	Importation totale ..	\$ 398,859	299,005
Emballages payant 20 pour cent, 30 pour cent et 32½ pour cent — de France	\$ 69,477	42,960	Blagues à tabac, étuis à pipes, à cigares et à cigarettes — de France	\$ 3,306	3,527
Importation totale ..	\$ 346,725	170,617	Importation totale ..	\$ 116,121	94,824
Emballages payant 17½ %, 22½ % et 25 % — de France	\$ 16,106	10,084	Nécessaires de toilette et de manucure — de France	\$ 3,324	1,668
Importation totale ..	\$ 136,924	111,500	Importation totale ..	\$ 167,753	144,632
Chaussures et pantoufles de toutes sortes excepté en toile, feutre caoutchouc, et cuir — de France ..	\$ 2,564	1,383	Instruments de fanfares et cornemuses — de France	\$ 16,971	4,419
Importation totale ..	\$ 213,960	100,491	Importation totale ..	\$ 89,509	34,047
			Autres instruments de musique—de France	\$ 5,109	1,114
			Importation totale ..	\$ 214,432	123,562
			Eaux minérales — de France	\$ 86,402	61,819
			Importation totale ..	\$ 144,244	101,360
			Appareils scientifiques pour écoles, institutions, etc., et non destinés à la vente—de France	\$ 15,487	11,071
			Importation totale ..	\$ 550,436	432,361

	Exercice 1931-32	Exercice 1932-33		Exercice 1931-32	Exercice 1932-33	
Verrerie et autres appareils scientifiques pour travaux de laboratoires aux hôpitaux publics — de France ..	\$ 3,905	2,511	en métal, verre ou bois — de France ..	\$ 37,485	21,948	
Importation totale ..	\$ 304,701	280,025	Importation totale ..	\$ 50,039	32,894	
Instruments de chirurgie en métal et tables d'opération pour hôpitaux, appareils de rayons X et microscopes d'une valeur ne dépassant pas 50 dollars—de France ..	\$ 45,593	40,210	Pierres précieuses et imitations, perles et imitations, non montées — de France ..	\$ 5,511	3,065	
Importation totale ..	\$ 1,458,275	1,189,315	Importation totale ..	\$ 210,047	132,168	
Instruments d'optique, de photographie, de mathématiques n.d.—de France ..	\$ 25,364	12,948	Effets de colons — de France ..	\$ 72,078	13,623	
Importation totale ..	\$ 526,786	358,109	Importation totale ..	\$ 8,262,445	6,716,111	
Aéroplanes et autres machines volantes et leurs parties complètes de France ..	Nombre	Principaux articles canadiens exportés vers la France			
Importation totale ..	\$ 492	118	Pommes fraîches ..	Barils	30,639	3,476
Marchandises qui sont le produit naturel ou industriel du Canada, revenant au pays moins de cinq ans après leur exportation — de France ..	Nombre ..	35	Orge ..	Boisseaux	178,333	121,072
Importation totale ..	\$ 445,791	242,663	Avoine ..	Boisseaux	327,814	294,960
Articles destinés aux expositions — de France ..	\$ 4,037	4,175	Seigle ..	Boisseaux	113,769	85,147
Articles dédouanés pour l'approvisionnement des navires, n.a.é. — de France ..	\$ 4,037	4,227	Blé ..	Boisseaux	68,570	61,605
Importation totale ..	\$ 316,417	317,829	Farine d'avoine et gruau d'avoine ..	\$ 30,857	34,514	
Produits bactériologiques, sérums pour injections hypodermiques — de France ..	\$ 4,784	4,677	Importation totale ..	\$ 12,753,116	8,901,097	
Ornements en albâtre, spath, ambre, terre cuite ou composition — de France ..	\$ 1,718	1,650	Courroies en caoutchouc ..	Cwt.	19,252	7,055
Importation totale ..	\$ 84,866	74,617	Souliers de toile avec semelles en caoutchouc ..	\$ 106,575	39,236	
Crayons de mine et de pastel — de France ..	\$ 3,294	1,518	Chaussures en caoutchouc ..	Livres	11,302	19
Importation totale ..	\$ 644,768	278,424	Bandages pour pneumatiques étuis ..	\$ 2,779	7	
Marchandises diverses — de France ..	\$ 1,046,930	648,123	Tous autres articles en caoutchouc ..	Paires	47,591	3,200
Importation totale ..	\$ 43,440,365	30,800,083	Graine de trèfle hybride ..	\$ 31,994	1,910	
Peintures à l'huile, aquarelles et pastels d'une valeur non inférieure à \$20.00 — de France ..	\$ 42,942	11,472	Racine de sénéga ..	Paires	41,599	24
Importation totale ..	\$ 733,862	297,258	Saumon, frais et congelé ..	\$ 81,569	67	
Statues et statuettes — de France ..	\$ 35,576	18,033	Homard, en boîtes ..	Nombre	9,231	531
Importation totale ..	\$ 134,949	84,614	Importation totale ..	\$ 76,256	3,608	
Plumes, fruits, graines, feuilles et fleurs artificiels, pour chapeaux — de France ..	\$ 21,389	4,774	Tous autres articles en caoutchouc ..	\$ 11,127	6,156	
Importation totale ..	\$ 92,953	24,262	Peaux brutes de renards noirs et argentés, non préparées ..	Boisseaux	4,374	7,375
Boîtes fantaisie, coffrets, écritaires — de France ..	\$ 23,766	13,851	Peaux brutes de renards, autres que noirs et argentés ..	\$ 19,402	37,846	
Importation totale ..	\$ 562,340	352,981	Peaux brutes de vison ..	Livres	3,838	9,880
Articles de communion			Peaux brutes de rats musqués ..	\$ 1,558	2,896	
			Pelleteries brutes n.a.é. ..	Cwt.	4,142	2,737
			Importation totale ..	\$ 40,966	22,564	
			Pelleteries préparées ..	Cwt.	8,013	10,696
			Importation totale ..	\$ 324,349	376,442	
			Cotonnades ..	Cwt.	38,731	10,629
			Importation totale ..	\$ 316,222	78,308	
			Pulpe de bois au sulfite blanchie ..	Nombre	21,596	27,545
				\$ 671,772	923,950	
				Nombre	1,133	2,599
				\$ 23,936	32,909	
				Nombre	360	473
				\$ 5,475	927	
				Nombre	2,521	3,210
				\$ 1,856	3,339	
				\$ 9,107	11,070	
				\$ 16,284	15,129	
				Verges	6,314	10,624
				\$ 1,083	1,626	
				Cwt.	160,704	258,051
				\$ 616,015	664,622	

		Exercice 1931-32	Exercice 1932-33
Madriers et planches en sapin Douglas ..	Mft.	261	477
	\$	4,279	10,420
Moissonneuses, lieuses..	Nombre	166	40
	\$	35,081	9,490
Autres machines agri- coles	\$	43,139	5,682
Pièces détachées d'ins- truments agricoles ..	\$	75,122	27,447
Plomb (en saumons) ..	Cwt.	215,351	21,591
	\$	435,004	29,667
Nickel, raffiné	Cwt.	1,202	115
	\$	43,287	4,066
Zinc	Cwt.	153,428	55,446
	\$	374,086	122,438
Cobalt (minerais) .. .	Tonnes	280	303
	\$	31,494	15,022
Autres métaux, ouvrés..	\$	592	805
Amiante	Tonnes	3,146	2,428
	\$	230,896	146,505
Charbon	Tonnes	3,020	646
	\$	17,064	2,739
Goudron et poix de houille	Gallons	1,801,683	1,343,355
	\$	64,066	88,282
Remèdes brevetés et préparations médi- cinales	\$	6,044	1,075
Pellicules à l'usage des photographies et pour le cinéma	\$	14,193	251
Chaloupes, canots et leurs parties, n.a.é..	\$	7,312	2,724
Effets de colons	\$	800	306

Informations économiques (CANADA)

Le mouvement d'amélioration dans les affaires continue en général, bien qu'on note dans certaines branches de l'industrie et du commerce un certain ralentissement, habituel d'ailleurs, durant la saison d'été, pour ces spécialités.

Les symptômes favorables remarqués pendant les dernières semaines ont été: la diminution du nombre des chômeurs, l'augmentation des ventes de détail, des exportations ainsi que des revenus publics, enfin les prix plus élevés du blé et des autres céréales.

A cette époque de l'année, les perspectives des récoltes de l'Ouest canadien attirent surtout l'attention, parce qu'elles exercent une grande influence sur l'état général des affaires. Cependant cette année, à cause des conditions climatiques défavorables, il est très difficile de prévoir au juste ce que seront ces récoltes. On peut sûrement envisager qu'il n'y aura pas une abondance anormale mais si les prix actuels se maintiennent, une récolte à peu près moyenne, rapporterait aux fermiers plus que celles des trois dernières années. Ainsi en 1933, la récolte totale fut de 269,729,000 boisseaux et le prix moyen de vente de 67 cents le boisseau; en 1932, la récolte avait été de 443,061,000 boisseaux, mais le prix moyen de 54 cents seulement le boisseau.

D'après le dernier bulletin hebdomadaire publié

par la Banque de Montréal (26 juillet), la moisson sera hâtive. A cause de la continuation d'une longue période sèche et chaude, il y a eu une nouvelle détérioration dans les récoltes et de nouveaux dommages ont été causés par la grêle et les sauterelles en certains endroits. Dans les districts nord, les conditions en général sont satisfaisantes, mais dans ceux du centre et du sud, il y a un besoin urgent de pluie. Une importante Compagnie de grains qui, il y a deux semaines, estimait les récoltes à 77% de la normale, ne les prévoit plus maintenant qu'à 62%. D'ailleurs les dommages causés par une sécheresse prolongée ont atteint plus ou moins l'ensemble du Canada.

Le Bureau Fédéral des Statistiques vient de publier les indices du mois de juin. On enregistre une augmentation dans les prix de gros, l'indice étant de 72.1, comparé à 71.1 pour mai et à 67.6 pour juin 1933. Les produits agricoles sont montés de 56.9 en mai à 59.3 en juin. Quant aux matières brutes ou semi manufacturées, l'indice s'est élevé de 62.2 en mai à 64.5 en juin.

La production industrielle a maintenu son progrès quoiqu'on remarque une diminution dans certaines branches importantes comme le papier journal (229,000 tonnes), les automobiles (13,905 unités) et les centrales électriques (1,707,745 k.w. heures).

Les indices du travail reflètent le mieux l'expansion de l'activité industrielle, le gain étant d'environ 5% sur mai, beaucoup plus considérable que juin 1933 et plus du double de juin 1932 ou 1931. Cet indice pour l'ensemble du Canada est 96.6 en juin, 92.0 en mai et 80.7 en juin 1933. Les années qui ont eu l'indice le plus élevé pour ce mois ont été 1929 avec 122.2 et 1930 avec 116.5.

Le commerce d'exportation continue sa marche ascensionnelle. La valeur totale pour juin s'est élevée à \$104,828,000 comparée à \$80,091,000 pour le même mois de l'année dernière, soit une augmentation de 30%.

Il a déjà été parlé dans ce Bulletin de la création d'une banque centrale qui sera connue sous le nom de Banque du Canada. Parmi les autres mesures importantes adoptées à la dernière session du Parlement, il y a lieu de signaler le "Marketing Act", loi qui tend à établir un contrôle sur les prix des produits agricoles par le moyen d'organisme locaux. Le gouvernement a été autorisé à dépenser 40 millions de dollars en travaux publics, principalement des édifices publics, dans le but de stimuler l'industrie du bâtiment qui demeure stagnante et d'apporter en même temps un secours au chômage. Ces dépenses seront couvertes par l'émission d'un emprunt.

Légion d'Honneur

C'est avec le plus vif plaisir que nous apprenons la nomination au grade de Chevalier de la Légion d'Honneur, de Monsieur A. L. PHENE, président de la Section de l'Ontario de la Chambre de Commerce Française au Canada. M. Phené est Directeur de la maison Olivier Canada Limitée, à Toronto. Il a su grouper nos compatriotes autour de lui et faire de la section de l'Ontario un organisme actif qui fait grand honneur à notre association.

Nous lui offrons au nom de la Chambre de Commerce Française au Canada, nos plus chaleureuses et nos plus sincères félicitations.

Départ du Ministre de France

On annonce la nomination de Son Excellence Monsieur Charles Arsène HENRY, Ministre de France à Ottawa, au poste d'ambassadeur à Copenhague. Son successeur au Canada est Monsieur Raymond BRUGERE.

Nous prions Monsieur Henry et Madame, d'agréer nos meilleurs vœux de succès dans leur nouvelle résidence.

Nouvelles de France

CRUSTACES : *Contingent*. — Du 1er juillet au 30 septembre pourront être importés : crustacés frais ou frigorifiés, crevettes grises, queues de langoustes et homards, etc., au total de 8,300 quintaux métriques. — Pour le quatrième trimestre 8,400 quintaux métriques. Conservés au naturel ou préparés, pour le troisième trimestre : 13,995 quintaux métriques et pour le quatrième trimestre : 14,015 quintaux métriques. La répartition par pays n'est pas encore indiquée.

CANADA : *Convention d'établissement*. — La Commission des affaires étrangères conclut à l'adoption du projet de loi portant approbation de la convention franco-canadienne du 12 mai 1933, accordant le traitement de la nation la plus favorisée en matière de séjour, d'acquisition, d'exercice de commerce, industrie, professions, etc. aux ressortissants des deux pays et établissant la complète assimilation aux nationaux dans les cas de taxes et impôts, etc. à l'exception des taxes de police.

CEREALES : *Canada*. — Un décret du 14 juin soumet les produits ci-après originaires ou en provenance du Canada aux droits du tarif Général ce qui représente une augmentation de 100%. Froment, épeautre, meteil en grains; grains concassés et boulanges contenant plus de 10% de farine; farines. La clause transitoire est admise pour les expéditions faites directement pour la France avant le 16 juin.

BLE : *4ème loi*. — La Chambre a voté la 4ème loi sur la défense et l'organisation du marché du blé. Le prix minimum sera toujours fixé par arrêté du Ministre, mais après consultation du Comité National. L'article 4 autorisant le gouvernement à réglementer la circulation des blés de 1934 et à échelonner leur vente a été supprimé. La quantité de farine de fèves qui pourra être incorporé dans les farines a été fixée à 1½%. Le total des avances à la Caisse nationale de crédit agricole a été fixé à 500 millions de francs maximum.

Exportation. — Le Ministre de l'Agriculture allouera, pour l'écoulement des stocks, une prime de 90 francs par quintal de blé exporté à certaines coopératives.

(Communiqué par "SAVOIR"
6, rue de l'Isly, PARIS.)

Le Commerce Interimpérial

Les exportations de produits canadiens en avril dernier, en augmentation de 57.8% par rapport à avril 1933, représentent une valeur d'environ 31 millions et demi de dollars, et les importations de produits étrangers, en augmentation de 70.2%, se chiffrent par 34.8 millions. C'est la première fois depuis un an que le commerce extérieur du Canada se solde par une balance défavorable. Il s'agit toutefois d'une faible somme et d'une tendance saisonnière. Au cours des quatre premiers mois de l'année, la valeur des échanges du Canada a excédé 324 millions, à rapprocher de 217 millions et de 301 millions pendant la même période de 1933 et de 1932, soit une progression de 49% et de 7.6%. Par comparaison avec les quatre premiers mois de l'année dernière, la valeur des exportations s'est relevée de 51.7% et celle des importations de 46.3%. La balance favorable s'est accrue de 14 à 27 millions. Il y a deux ans, nous étions en présence d'un solde déficitaire d'une douzaine de millions.

Nos exportations sur les pays britanniques accusent en avril, relativement à avril 1933, une expansion de 72%. Ce résultat remarquable serait

Ministère des Terres et Forêts du Gouvernement de la Province de Québec

LA PROVINCE DE QUEBEC :

- Produit en abondance les meilleurs bois à papier,
les essences nécessaires à l'ébénisterie et à la construction en tous genres.
- Manufacture la pâte à papier,
le papier sous toutes ses formes,
la cellulose de toutes qualités.
- Produit l'épinette, c'est-à-dire le meilleur bois requis par l'aviation.
- Récolte les magnifiques et succulentes pommes du CANADA et le fameux
sucre d'érable.
- C'est dans la Province de QUEBEC que l'on pêche l'excellent saumon
de GASPE.
- Riche en amiante, elle recèle tous les minerais.
Sa fortune foncière est immense et elle est le grand champ ouvert aux
placements de tout repos.
- ACHETEURS pourquoi grever vos prix d'achat de commissions inter-
médiaires, alors qu'il suffit de vous adresser au Ministère des TERRES
& FORETS, à QUEBEC, pour obtenir gratis tous les renseignements
nécessaires.
- Pour les bois et autres produits de la forêt, s'adresser à la Commission
des Produits Forestiers, 55½ Grande Allée, QUEBEC, fondée par
l'Honorable Honoré MERCIER, Ministre des TERRES & FORETS,
pour assurer l'emploi économique et rationnel des bois de la Province.
- FRANÇAIS — écrivez en FRANÇAIS aux Canadiens — le FRAN-
ÇAIS est langue officielle.

du meilleur augure si l'on ne commençait à se rendre compte que les accords d'Ottawa, auxquels nous le devons en grande partie, ne représentent pas toute la stabilité que leurs auteurs espéraient y trouver. Au moment de la conclusion de ces accords, à l'été de 1932, il était convenu que les agriculteurs britanniques se réservaient la première place sur le marché du Royaume-Uni, le plus grand importateur des produits agricoles au monde, que la seconde revenait aux pays de l'Empire et que les autres nations s'accommoderaient du reste. Le traitement de faveur dont ils bénéficient sur le marché anglais a permis aux principaux pays britanniques d'y accroître leurs expéditions. De 1931 à 1933, le pourcentage de leurs exportations dirigées vers le Royaume-Uni, par rapport à leurs exportations totales a marqué la progression suivante : Canada, de 16 à 23; Australie, de 39 à 44; Nouvelle-Zélande, de 50 à 51; Afrique du Sud, de 44 à 49. Mais on semble estimer aujourd'hui, dans divers milieux britanniques, que les Dominions ont pris sur le marché anglais une si large place qu'ils empiètent à la fois sur la part de l'agriculture nationale et sur celle des pays étrangers.

Le ministre de l'agriculture britannique, le major Walter Elliot, a conçu un vaste plan de restauration agricole dont il pousse la réalisation avec la plus grande énergie. Il ne parle de rien moins que d'un nouvel état qui doit être fondé sur le nationalisme économique. Sans vouloir aller aussi loin sans doute, le gouvernement britannique, inspiré par le major Elliot, a néanmoins entrepris une politique de relèvement de l'agriculture, dont l'exécution ne peut que restreindre les effets des accords d'Ottawa. Cette politique soulève à la Chambre des Communes et ailleurs une vive opposition. Mais, quelles que soient, en principe et en théorie, les divergences d'opinion, il est incontestable que ce sont les faits eux-mêmes qui opposeraient les plus sérieux obstacles à la réalisation intégrale du plan Elliot et même à une union économique impériale trop étroite.

Le Royaume-Uni, qui pratique depuis longtemps une politique financière méthodique, a engagé des capitaux considérables dans des entreprises extérieures. La Cité, qui combat le plan de rénovation du ministre de l'agriculture, prétend qu'en apportant de nouvelles restrictions à l'importation des viandes de l'Argentine et de certains Dominions, il risquerait de compromettre des placements anglais d'un milliard de livres sterling.

Le Royaume-Uni est, comme chacun sait, un grand pays industriel. Son outillage périmé accroît, dans bien des cas, le coût de la production. Un

grand nombre de ses anciens clients sont devenus des concurrents, et plusieurs sont du reste en état de fabriquer à meilleur compte. Or une production agricole antiéconomique, soutenue par des stimulants que seul l'impôt pourrait fournir, élèverait le coût de la vie et, par conséquent, augmenterait le prix de revient.

On fait grand état de l'immense population de l'empire britannique. Il convient toutefois de tenir compte d'un fait très important : parmi les quelques 445 millions de sujets britanniques répartis sur tous les continents, il n'en est qu'un nombre relativement restreint qui consomme des objets fabriqués. Aussi bon an mal an, les pays d'empire n'absorbent-ils pas la moitié des exportations des Îles Britanniques. L'industrie du Royaume-Uni doit donc chercher ailleurs des marchés où écouler de 55 à 56% de ses excédents exportables. Ici apparaît une profonde contradiction entre la politique commerciale et la nouvelle politique agricole de Londres. D'une part, le gouvernement veut tenter de réduire le plus possible les importations de denrées, tandis que d'autre part, il entend développer ses exportations vers les pays britanniques ou autres qui produisent ces denrées. Ces deux objectifs sont d'autant moins conciliables que le Royaume-Uni, qui est créancier d'une grande partie du monde et qui assume pour le compte de nombreux pays les fonctions de banquier, d'intermédiaire, de transporteur et d'assureur, bénéficie par là d'un solde créditeur considérable dans la balance internationale de ses comptes. La seule contrepartie que puissent fournir les pays débiteurs, ce sont les exportations sur le marché anglais. Les restrictions qu'on y apporterait auraient donc pour effet de provoquer une rupture d'équilibre dont le Royaume-Uni ne serait pas la moindre victime.

Personne ne prétend que la restauration agricole, quelque succès qu'elle obtienne, puisse permettre au Royaume-Uni de se passer du reste du monde pour ses approvisionnements en produits alimentaires. La vigoureuse initiative du gouvernement britannique se traduira néanmoins par une augmentation appréciable de la production dans diverses branches de l'agriculture et de l'élevage. Les apports extérieurs s'en trouveront réduits d'autant, et, comme l'économie du Royaume-Uni exige le maintien d'échanges commerciaux actifs et largement répartis, il ne paraît pas douteux que les restrictions à l'importation frapperont non seulement les pays étrangers, mais les pays britanniques eux-mêmes. Ceux-ci en revanche diminueront, selon toute vraisemblance, leurs achats d'objets fabriqués en Angleterre. On en trouve déjà l'indication dans un récent bulletin de "The Bank of New South Wales" : La

tendance au resserrement des importations de produits alimentaires qui se manifeste en Grande Bretagne — y dit-on en substance — suscite de nouvelles difficultés et, devant les progrès de l'industrie japonaise il est difficile de ne pas conclure qu'en bonne logique la politique commerciale de l'Australie doit, dans les présentes circonstances, accorder désormais dans les échanges du pays une plus large place à l'Orient qu'elle ne l'a fait dans le passé... C'est d'ailleurs un fait accompli. L'Australie a écoulé l'an dernier 25% de sa production de laine au Japon, et son commerce avec ce pays se solde par un important excédent d'exportations.

Il va sans dire que nous avons tout intérêt à développer le plus possible nos échanges avec le Royaume-Uni et les autres pays britanniques. Mais les résultats acquis jusqu'ici, si remarquables soient-ils, ne devraient pas masquer à nos yeux l'évolution que commence à subir le commerce interimpérial. Si nous voulons nous épargner des déboires, il importe que nous prenions d'urgence les mesures qui s'imposent en vue de diversifier nos marchés.

*(Extrait du bulletin de la Banque
Canadienne Nationale)*

La Situation Mondiale du Blé

La hausse rapide des prix du blé ont attiré l'attention sur les perspectives d'une réduction considérable dans les stocks mondiaux. On estime couramment que la diminution des récoltes de l'Europe continentale sera de 340 millions de boisseaux. Les rapports des Etats-Unis indiquent une diminution par comparaison avec la récolte déjà maigre de 1933; on dit que ce sera la récolte la plus faible depuis 40 ans. Cette situation se trouve aggravée par les effets déplorable de la sécheresse sur les maïs et sur les autres céréales. Le Canada, à cause d'une saison chaude et sèche ne produira qu'une récolte bien au dessous de la moyenne. Sans doute les stocks mondiaux de blé sont encore très élevés mais il y a lieu de compter qu'ils seront considérablement réduits durant la prochaine saison de sorte que des conditions plus normales de l'offre et de la demande pourront être rétablies.

Aux Etats-Unis, il y a longtemps que les prévisions de la récolte n'ont été aussi piètres. La récolte totale de blé est estimée officiellement à 484 millions de boisseaux tandis qu'elle avait été de 528 millions de boisseaux en 1933, de 744 millions de boisseaux en 1932 et que la production moyenne annuelle pour la période de cinq années s'étendant de

1927 à 1931 fut de 886 millions de boisseaux. La récolte de 1934 telle qu'estimée sera la plus petite obtenue aux Etats-Unis depuis les 428 millions de boisseaux, récoltés en 1893. Cette production est insuffisante pour les besoins domestiques qui sont évalués à 600 millions de boisseaux. L'an dernier également la quantité récoltée a été inférieure à la demande domestique et c'est la deuxième fois seulement depuis 44 ans que ce fait se produit.

La production des blés d'hiver est évaluée à 394 millions de boisseaux, comparée à 352 millions en 1933 et à la moyenne quinquennale de 632 millions. La sécheresse est générale à travers tout le Territoire semé de blé, aux Etats-Unis. Les blés d'hiver sont sévèrement affectés et les conditions sont pires dans les districts des blés hâtifs. Comme résultat les surfaces ensemencées ont été grandement réduites et, plus tard, on a abandonné une bonne partie de ces terres, tellement les récoltes étaient endommagées. Le total de la surface moissonnée est estimée à seulement 11 millions et demi d'acres tandis qu'elle fut de 19 millions d'acres l'an dernier. La récolte de ces blés est estimée à 90 millions de boisseaux en 1933 et à la moyenne de 254 millions de boisseaux. La production des blés "durum" surtout est déficitaire et il sera probablement nécessaire d'en importer du Canada pour satisfaire aux besoins domestiques.

Les stocks de blé aux Etats-Unis, qui au 1er juillet 1933 s'élevaient à 393 millions de boisseaux, se trouvaient réduits à 285 millions de boisseaux le 1er juillet 1934, grâce tant à la demande domestique qu'aux exportations effectuées surtout par les ports de l'Océan Pacifique. On peut espérer que ces stocks seront réduits à la normale durant la saison courante.

Sur le continent européen, on estime actuellement la production de 1934 à 1,332 millions de boisseaux tandis qu'elle était de 1,672 millions de boisseaux en 1933. Moins de surfaces ensemencées et la sécheresse pendant la période de végétation sont les causes de la diminution constatée. Seuls trois pays importants produiront plus que l'an dernier: l'Espagne, le Portugal et la Grèce.

Dans les nations du Danube, qui ordinairement ont un gros surplus pour l'exportation, les récoltes sont estimées devoir être 35% moins considérables que l'an dernier et 9% au-dessous de la moyenne annuelle 1929-1933. On n'est pas fixé sur les perspectives de la récolte en Angleterre et dans le pays de Galles, toutefois on sait que les surfaces ensemencées sont supérieures de 6% à celles de l'an dernier. Cette diminution de production en France sera cependant couverte par les stocks considérables

accumulés à la suite des bonnes récoltes de l'an dernier. Ainsi on estime les stocks disponibles en France à 100 millions de boisseaux, ce qui sera suffisant pour compenser les pertes de cette année. L'Allemagne et l'Italie, par contre, n'ont qu'un petit stock à leur disposition. On peut donc généralement admettre que la demande de l'Europe pour les blés sera considérable avant la fin de la présente année.

En Russie les semailles ont été faites de bonne heure au printemps et la surface ensemencée pour toutes les céréales est la plus considérable réalisée durant les dernières années. Cependant là aussi la sécheresse a causé des ravages, et la paille étant courte, la moisson sera difficile à effectuer. En dépit de l'augmentation des surfaces cultivées, on ne doit pas s'attendre à une production supérieure à celle de 1933. Les exportations de Russie durant la dernière saison se sont élevées à seulement 27 millions de boisseaux.

L'Argentine a eu une récolte de blé considérable en 1933, la plus importante depuis 1928. Le total est estimé à 275 millions de boisseaux et la qualité est particulièrement bonne. Ne disposant pas des facilités nécessaires pour l'emmagasinage de stocks si considérables, de grosses quantités qu'on estime à 140 millions de boisseaux ont été exportées durant la saison 1933-34. C'est 30 millions de boisseaux de plus que le quota consenti à l'Argentine par l'entente de Londres sur le Blé. D'ailleurs les stocks sont encore considérables et l'on peut s'attendre à d'importantes exportations jusqu'à ce que le surplus soit finalement liquidé. Aucune information officielle n'a été donnée concernant les surfaces ensemencées pour la prochaine moisson, mais il n'y a pas lieu de croire qu'elles seront beaucoup différentes de celles de l'an dernier.

L'estimée final de la récolte de 1933, en Australie, est de 174 millions de boisseaux. Ceci représente 18% de diminution sur celle de 1932 qui était de 213 millions de boisseaux. Il a été exporté 90 millions de boisseaux tandis que le quota alloué par l'entente de Londres était de 105 millions de boisseaux. Les stocks à la fin de l'année seront supérieurs à la moyenne mais on annonce que les semailles ont été faites dans des conditions défavorables et que les surfaces ensemencées ont diminué, elles seraient les moins considérables depuis 1927.

La surface semée de blé au Canada, cette année, est estimée à 23,700,000 acres, soit une réduction de 9% sur 1933. Des vents chauds durant le mois de

mai ont retardé les semences et causé des dommages considérables aux terres déjà ensemencées, particulièrement dans les districts sud. Les menaces de nouveaux ravages causés par les sauterelles, malgré une vigoureuse campagne organisée par les gouvernements fédéral et provinciaux, rendaient les perspectives décevantes. Cependant une pluie abondante en juin a amélioré la situation. Dans différents districts il y a eu des pertes causées par la sécheresse, la gelée, la grêle, les sauterelles et le manque de pluie en juillet.

En général les conditions paraissent meilleures actuellement que l'an dernier à pareille époque, mais les récoltes seront inférieures à la moyenne.

Les exportations mondiales de blé durant la dernière saison ont été les moins considérables qui aient eu lieu pendant les dernières années par suite des importantes récoltes d'Europe. D'après les estimés de Broomhall, les besoins des importateurs sont de 528 millions de boisseaux au lieu de 552 millions de boisseaux qu'il avait fixés dans un estimé précédent et des 560 millions de boisseaux sur lesquels avait tablé l'Entente du Blé de Londres pour fixer les quotas. Le quota attribué au Canada était de 200 millions de boisseaux et, durant les onze premiers mois de l'année, les expéditions de blé et de farine de blé représentent 180 millions de boisseaux. Les stocks au commencement de la saison s'élevaient à 219 millions de boisseaux et la récolte 1933 était officiellement évaluée à 270 millions. Les rapports des marchés, cependant, indiquent que ceci est inférieur à la quantité moissonnée, de sorte qu'on peut fixer les stocks de surplus, à la fin juillet à 200 millions de boisseaux. En supposant que la prochaine récolte sera conforme aux estimés actuels, il y aura 400 millions de boisseaux y compris les stocks en mains, pour être exportés par le Canada en 1934-35.

Dans ces conditions, le Canada est chanceux que des récoltes exceptionnellement abondantes ne soient pas escomptées dans les pays producteurs. Le quota du Canada pour 1934-35 est fixé à 265 millions de boisseaux. Les Etats-Unis et les nations danubiennes n'ayant pas de blé à exporter, si les demandes de l'Europe se produisent la prochaine saison pourra finalement amener une réduction importante dans les stocks de surplus du blé canadien.

Statistique de la production minérale de la Province de Québec

Deuxième trimestre de 1934

	2ème trimestre		1er
	1934	1933	trim. 1934
<i>Amiante :—</i>			
Brut, tonnes	485	302	342
Fibres, tonnes	18,719	14,958	17,033
Matériaux courts, tonnes	18,297	16,484	13,012
Total	37,501	31,744	30,387
<i>Sous-produits</i>			
(sable, gravier, etc) tonnes	1,130	734	478
<i>Métaux :—</i>			
Or, onces	91,315	94,058	104,674
Argent, onces	111,856	147,562	109,904
Cuivre, livres	16,639,892	18,761,764	16,071,361
<i>Matériaux de construction :—</i>			
Produits d'argile	\$192,485	159,884	77,803
Chaux, tonnes	29,026	24,808	26,468
Ciment, barils	471,541	430,676	109,746

Situation vinicole en Algérie

Alger, le 2 juillet 1934.

Après une sortie de raisins plutôt abondante, les vignobles se seraient présentés dans des conditions tout à fait favorables, si, malheureusement, depuis deux mois, la température ne s'était pas montrée irrégulière et généralement humide.

Le mildew qui fait quelques apparitions, a été combattu avec succès, grâce à des sulfatages ininterrompus : il semble complètement enrayé en ce moment.

Il est difficile de préjuger de l'époque des vendanges; cependant, on estime qu'elles commenceront avec quelques jours de retard sur l'année dernière.

Les apparences sont donc bonnes dans l'ensemble, et l'on peut aujourd'hui penser que la récolte ne sera pas inférieure à celle de l'an passé.

Les vins de 1933 sont recherchés et leurs cours qui avaient fléchi, se raffermissent chaque jour par suite de la diminution des stocks.

Fabrication d'automobiles en 1933

En 1933 les usines françaises ont fabriqué 191,593 automobiles, dont 140,635 voitures de tourisme et 25,492 camions de marque française, mises en circulation durant l'année, et 25,466 exportées. Le nombre des voitures automobiles détruites aurait atteint 34.910.

En ce qui concerne la circulation automobile, la France occupe dans le monde le second rang, ainsi que le montrent les chiffres suivants :

Etats Unis	25,819,537
France	1,855,174
Grande Bretagne	1,701,076
Canada	1,041,593
Allemagne	682,376
Australie	543,351

The International Exhibition of 1937

The organization of an Exhibition to be held in Paris in 1937 met with a certain amount of difficulty. An earlier plan for the purpose was drafted a few years ago, and the public seemed inclined to approve fully of this further manifestation of national activity, but the scheme was given up on account of the difficulties encountered. This decision, however, would seem to have been taken without due regard to the undeniable advantages afforded by such Exhibitions. Thus the preparation of the Colonial Exhibition of 1931 gave employment to a whole tribe of workmen and it is self-evident that today when unemployment prevails to such an extent, the work of every kind necessitated by the arrangements in view of this new undertaking can but tend to relieve the dire effects of the present crisis.

This the public fully realise: just as they welcomed the idea of this exhibition when it was first mooted in 1932, and were correspondingly sorry to see it given up, so they are now in favor of its resumption.

The object of the projected international Exhibition is to present works of novel inspiration and real originality, by handicraftsmen, artists and manufacturers who create or bring out new models, in the field of modern decorative and industrial Art. No production will be excluded provided it proceeds from a conception of art in the expression of some modern need. The aim will be to present to the public novel creation reflecting the modern tendencies in this domain.

So is the bill defining the programme of the Exhibition. Those who remember the Exhibition of Decorative Art in 1925, which, less than ten years after the end of the war, afforded, as it were, a general survey of the artistic development of every country in the world are already looking forward to the sights that will be enjoyed by visitors in 1937. We were referring just now, to what might be expected of the industrious French mind, but that is not the only source of interest attaching to the projected display. There can be no doubt that the other nations, invited to take part in the Exhibition will make a point of giving proof of the proficiency of their handicraftsmen, artists and manufacturers. Without indulging in any excursion into the realm of high sociology it may be suggested that an opportunity will be afforded for every nation to cooperate in a praiseworthy spirit of emulation in the cause of art and progress in its every shape and form.

The juries whose business will be to examine the works displayed will naturally be on the lookout for the signs of originality shown by the exhibitors, but they will also be careful to recognise any effort made in matter of prices and with a view to bringing the products within the reach of the masses. We thus see the beneficial influence that will thus have an opportunity of exerting itself.

Two Sections in particular will certainly receive attention : one, concerned with housing, which will be directed towards showing in their best light the conceptions of the architects of every country ; the other will be devoted to the art of Gardening, an art that has never been entirely abandoned, notably in France, in spite of the encroachments of the factory and tenement building. One looks forward with pleasurable anticipation to the charming creations

French art will not fail to achieve under the inspiration of France's national traditions.

Certainly very extensive areas will be required in order to produce a fine ensemble, as was the case three years ago in the Bois de Vincennes. The 1937 Exhibition will extend along both banks of the Seine in the Western part of Paris: from the Pont de l'Alma to the Pont de Passy close upon 68 acres will be utilised for the purpose. But in order to permit the carrying out of the scheme for the two particular sections mentioned above, the City of Paris will place vast open spaces in the thirteenth "arrondissement" at the disposal of the "housing" section; while for the section dealing with the art of Gardening, choice has been made of part of the Domaine de Sceaux, about 26 acres, upon which to lay out gardens inspired perhaps by the brilliant memories attaching to the place.

We are not concerned here with the details of the financial arrangements that have had to be taken for giving effect to this plan. It was that question of funds that brought about the rejection of the earlier scheme in 1932. The present scheme implies the expenditure of 300 millions francs; and if the actual organization of the exhibition is to be carried out by the state, its financing at least, will be ensured by the support of the City of Paris, which will extend to the organizers a subsidy of 250 million francs. Beside this the Exhibition will receive the gate-money. To enable it to cover the subsidy just mentioned the City of Paris will be empowered to raise the required funds by means of a lottery which however, was not to interfere with the operations of the National Lottery.

We cannot enter into further details, it being impossible as yet, to consider the financial economy given above are supplied by the bill submitted to Parliament by the Prime Minister and by the Ministers of Foreign Affairs, Commerce and Industry, National Education and Finance. In its present shape, the scheme is certainly deserving attention.

Electric Power in France

The consumption of electric power has increased amazingly during the last few years. Immediately

after the War, a strenuous effort was made in this direction, an effort rendered all the more necessary by the fact that the cost of coal became very heavy for France, compelled as she was to import large quantities of that fuel by reason of the destruction wrought in her coal fields during the War. And as regards water-power France is a privileged country which had not hitherto turned to sufficient account the numerous waterfalls in her possession.

The increase in this consumption of electric power was very rapid as witness the fact that while in 1926 it was no more than 265 kwh. per head of the population, three years later, in 1929, it had risen to 372 kwh.

Since then a great many rivers have been harnessed and a very large number of places electrified, particularly since the carrying into effect of the scheme of rural electrification, whereby the whole aspect of the country has been transformed.

The statistics recently supplied by the Syndicat des Producteurs et Distributeurs d'énergie électrique and by the Chambre syndicale des Forces Hydrauliques enable us to form a fairly accurate idea of the extension taken on by the consumption of electric power in France and of its development from year to year since 1929 :

(in millions of kwh.)

	1929	1930	1031	1932
a) Public supply	6,910	7,215	7,285	7,100
b) Collieries	1,555	1,675	1,505	1,455
c) iron and steel works	1,030	1,050	950	670
d) electro-chemistry	2,520	2,895	2,095	1,720
e) haulage	780	835	890	870
f) losses	1,995	2,170	2,075	2,095
	14,790	15,840	14,800	13,910

If we now turn to the production of power, whether by the hydraulic or by the thermic process, also taking into account the quantities imported, we find that the situation for the country generally, works out as follows :

	Hydraulic	Thermic	Imported	Total
1929	5,960	8,310	520	14,790
1930	6,975	8,430	435	15,840
1931	5,995	8,355	510	14,860
1932	5,780	7,735	435	13,950

A comparison between these figures shows that in 1931, there was a distinct falling off in the amount of power produced by hydraulic means and that this was also the case in 1932. Down to 1931, on the contrary, the thermic process had maintained the level of its production and even raised it; but a fairly appreciable set-back accrued in 1932. In the main, however, for the country generally, the respective proportion between the hydraulic and the thermic production has remained practically unaltered: 45% for the former; 55%, for the latter, on an average.

It is to be noted that the increased demand for electric power has not resulted in an increase in the number of works: only production has been concentrated in the larger stations which have become more and more powerful.

A comparison between the production of current in France and abroad shows that France ranks third among the countries of the world in respect of the total current available, and second as regards that derived from water-power. This point should be stressed and attention should be duly called to the fact that the Alps, the Pyrenees, the Massif Central, to mention but those three larger mountain groups provide the country with a huge amount of power and that France furthermore possesses very large reserves of water-power estimated at several millions.

Water-power may therefore be exported to play a more important part still than it has done to the present. The inter regional arteries under construction are far from having yielded their full results. Thus the 220,000 volt main from Massif Central to Paris has only been in operation for a few months; certain line was only started in 1932, and another is not yet in working order. For the four larger hydraulic areas in France, the total productive capacity amounts to 9,191,000,000 kwh the actual production to 5,643,000,000 kwh, and the utilisation of the water of the hydroelectrical works, to 61%.

It may be estimated that the French electric industry will, by 1936, be able to produce about 18 thousand millions of kwh, whereas the maximum actually produced was 15,500 millions, in 1931, and fell to 13,700 millions in 1932.

Membres de la Chambre de Commerce Française au Canada

PRESIDENT D'HONNEUR

S. E. CHARLES ARSENE HENRY,
Ministre Plénipotentiaire de France à Ottawa

VICE-PRESIDENTS D'HONNEUR

M. RENE TURCK
Consul Général de France
à Montréal

M. HENRI DE CLERVAL
Attaché Commercial près la Légation
de France

MEMBRES D'HONNEUR

M. Gabriel Hanotaux, Ancien Ministre, Président du Comité France-Amérique, Paris.

M. Max Hymans, Président de la Commission des Douanes et des Conventions Commerciales de la Chambre des Députés, Paris.

M. Edouard Herriot, Chambre des Députés, Paris.

M. Alexis Muzet, Ancien Député de Paris, Président du Syndicat Général du Commerce et de l'Industrie, Paris.

M. André O. Honnorat, Sénateur, Ancien Ministre de l'Instruction Publique, Paris.

M. Schwob, Président fondateur de la Chambre de Commerce Française de Montréal.

MEMBRE DELEGUE EN FRANCE: — M. C.-A. CHOUILLOU, Ancien Président, Conseiller du Commerce Extérieur, 24, rue de Milan, Paris.

PRESIDENT HONORAIRE: — M. HENRI JONAS, Conseiller Honoraire du Commerce Extérieur, Montréal.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Président: Marcel Nougier.

Vice-Prés.: Lucien Besnard, René Fleury.

Secrétaire: Ch. Montestruc.

Secrétaire-adjoint: D. Bonnard.

Trésorier: Georges Pétolas.

Conseillers: MM. F. A. Bureau, P. Charton, H. Lecocq, H. Lefèvre, M. Louis, H. B. de Passillé, A. Tarut.

Conseil d'Arbitrage: MM. G. Bousson, F. M. D'Allemagne, F. M. Dan, F. Ducros, A. Hadamar, J. P. Kempf, M. Pasquin, M. Payen, R. de Roumefort, M. de Roussy de Sales, P. Seurot, G. Vinant.

Avocat-Conseil :

Me Paul Lacoste, C.R., de l'étude légale Lacoste et Lacoste, 221, O. rue St-Jacques, Montréal.

Notaire :

M. J.-A. Clavel, notaire, 4, rue Notre-Dame Est, Montréal.

Membres Correspondants :

M. E. Lacroix, Agent Consulaire de France, North Sydney, N.S.

M. S.-N. Jean, Agent Consulaire de France, Régina, Sask.

M. A.-S. Lanfranchi, Agent Consulaire de France, Halifax, N.S.

MEMBRES ACTIFS

Maurice P. Aubin, 455, Craig Street West, Montréal.

Louis Balsez, agent, représentant et importateur, 1015, rue St-Alexandre, Montréal.

Lucien Besnard, Conseiller du Commerce Extérieur, 211, rue St-Sacrement, Montréal.

C. E. Billard, agent de Manufactures françaises, 625 Burnside Place, Montréal.

Daniel Bonnard, représentant de la maison Dognin — Racine, 900, New Birks Bldg., Montréal.

G. Bousson, importateur, 211, rue St-Sacrement, Montréal.

H. Dollis, Directeur Air Liquide, 1111, Beaver Hall Hill, Montréal.

Pierre Charton, Conseiller du Commerce Extérieur, de la maison Herdt et Charton, Inc., 2027 McGill College Avenue, Montréal.

F. M. d'Allemagne, Ingénieur Conseiller, 1430, rue Bleury, Montréal.

F. M. Dan, Directeur de Coudurier, Fructus, Descher et Ancienne Maison Brion, Tissus Dognin, 1470, rue Peel, Montréal.

C. Dorila, Importateur, 29, Avenue Simon-Bollvar, Paris.

François Ducros, Directeur Corporation Pharmaceutique Française, 533, rue Bonsecours, Montréal.

Gaston Durand, Directeur de Perrin Glove Co., (Canada), Ltd., 437, rue Mayor, Montréal.

J. I. Eddé, Président, J. Eddé Limitée, 58, rue Laffitte, Paris.

M. Ferrand, Union-Incendie, 9, Place Vendôme, Paris.

René Fleury, Délégué Général au Canada de la Cie d'Assurances Générales Accidents etc., de Paris, 376, Avenue Redfern, Westmount

A. Gallin, Président, Gallin Glove Co. Ltd., 507 Dominion Square Bldg., Montréal.

André Hadamar, de la Librairie Beauchemin Ltée, 430, St-Gabriel, Montréal.

R. Hurel, Conseiller du Commerce Extérieur, Président de la Compagnie France Film, 1135, Beaver Hall Hill, Montréal.

Henri Jonas, Conseiller honoraire du Commerce Extérieur, de la Maison Henri Jonas & Cie, 437, rue St-Paul, Ouest, Montréal.

J. P. Kempf, Banquier, Crédit Anglo-Français Ltd., 507, Place d'Armes, Montréal.

Jean M. Lafon de la Maison Millet, Roux & Lafon, Ltée, 1215, St-Denis, Montréal.

H. de Lanauze, Importateur, 1001, rue Bleury, Montréal.

Henri Lecocq, représentant de la maison E. Meyer & Cie, 664 New Birks Bldg., Montréal.

Henry Lefèvre, Gérant Général, Potash Company of Canada Limited, 360, St-Jacques, Montréal.

Marcel Louis, Directeur de la maison Blanchini Frier, 609, New Birks Bldg., Montréal.

Emile Mériot, agent com., 751, Victoria Square, Montréal.

Ch. Montestruc, 308, New Birks Bldg., Montréal.

Marcel Nougier, Conseiller du Commerce Extérieur, Directeur de J. Eddé Limitée, New Birks Bldg., Montréal.

Marcel Pasquin, Directeur du Crédit Foncier Franco-Canadien, 5, rue St-Jacques Est, Montréal.

H. B. de Passillé, Importateur, 426, rue Cherrier, Montréal.

Marcel Payen, Directeur Franco-Canadian Dyers, Ltd., St-Jean, Québec.

Georges Pétolas, Directeur-Propriétaire de "L'Hôtellerie", 132, St-Jacques, Montréal.

Maurice J. Quedrus, Conseiller du Commerce Extérieur, Représentant du Comité Central des Armateurs de France, Marine & Aviation, 418, Ave des Fins O., Montréal.

G. Ravit, Directeur Cie Aérienne Franco-Canadienne, 266, rue St-Jacques, Montréal.

Victor Rougier, 350, rue LeMoyné, Montréal.

R. de Roumefort, Directeur-général du Crédit Foncier Franco-Canadien, 5, rue St-Jacques Est, Montréal.

M. de Roussy de Sales, Directeur Général de la Cie Cinématographique Canadienne, Ltée et de la Cie France-Film, 1135, Beaver Hall Hill, Montréal.

Julien Schwob, Importateur, 485 McGill Street, Montréal.

Paul Seurot, Conseiller du Commerce Extérieur, Ingénieur, Montréal Tramways Co. Tramways Bldg., Montréal.

A. Tarut, Conseiller du Commerce Extérieur, de la Maison O'Brien & Williams, Agents de Change, 132, rue St-Jacques, Montréal.

G. Vennat, Conseiller du Commerce Extérieur, 36, rue Poquelin-Molière, Bordeaux.

Dr Paul Villard, 2055 Avenue Vendôme, Montréal.

G. P. Vinant, de la Maison Vinant Limitée, 533, rue Bonsecours, Montréal.

SECTION DE L'ONTARIO

PRESIDENT

A. L. Phené, Conseiller du Commerce Extérieur, Directeur Ollivier Canada Ltd, 55, York Street, Toronto 2.

VICE-PRESIDENT

R. LeBailly, Conseiller du Commerce Extérieur, Directeur The European Co., 404, Confederation Bldg., Toronto.

SECRETARE

B. Lestocart, 241 Victoria Street, Toronto.

TRESORIER

E. Desnoux, Conseiller du Commerce Extérieur, Directeur Les Successeurs d'Albert Godde, Bedin & Cie. 64 Wellington Street West, Toronto.

MEMBRES ACTIFS

C. Baujard, King Edward Hotel, Toronto.
R. Cera, 142, Carlton Street, Toronto.

C. Rochereau de la Sablière, 301 Jarvis Street, Toronto.

G. Schoeler, 137, Wellington, Street West, Toronto.

Membres adhérents

M. Aquarome, 78, Grosvenor St., Toronto.

G. Balay & Cie, 5, rue de la République, St-Etienne (Loire) France.

M. Bertrand, 17, Napier St., St. Catharines, Ont.

F. Bouyeux, 9, Tennis Crescent, Toronto.

A. Bouillot, King Edward Hotel, Toronto.
Paul Clemot, 540, King St. East, Hamilton, Ont.

R. d'Eaubonne, "G. Johnston", 15, Flatt Avenue, Hamilton, Ont.

O. Goetz c/o French Line, 53 Richmond street W., Toronto.

L. Jacquier, 99 St. Clair East, Toronto.

L. M. Lamouroux, 421, Manor Road E., Toronto.

G. B. Maurer, 7, Thorncliffe, Toronto.

Raoul Pimont, Royal Connaught, Hamilton.

St. Elme de Champ, Professeur à l'Université de Toronto, Toronto.

O. Warnault, 659 Broadview St., Toronto.

MEMBRES ADHERENTS

AERONAUTIQUE

Compagnie Aérienne Française, 18 rue de Nanterre, Suresnes (Seine).

AGENTS MARITIMES ET DE TRANSPORT

Henri Ferrière, agent de "County Line" Intercontinental Transport Services, 9, Place Jean-Jaurès, Bordeaux.

Hernu-Péron & Stockwell Ltd., 13, rue de Nancy, Paris.

Albert A. Gardiner, Assistant Gérant Général du Trafic des Voyageurs, Canadien National Railways, Montréal.

E. Lacroix & Cie, Représentations, charbon, North Sydney, C.-B., Canada.

Thomas Meadows & Co., 24, rue de l'Ecliquier, Paris, et 383, rue St-Paul Ouest, Montréal.

Messageries Universelles, 44, rue d'Hauteville, Paris, 10e.

R. Molroud & Cie, 31, rue de l'Hôtel-de-Ville, Lyon.

Henri Mouren Jeune, 43, Cours du Vieux Port, Marseille.

Paul Teller, Représentant MM. J. M. Currie & Cie, agents du Canadian Pacific, 36, rue d'Hauteville, Paris.

Canadian National Railways (France) S. A., 1, rue Scribe, Paris.

AGENT DE FABRIQUES

E. St. Loup, 504, Boulevard Saint-Laurent, Montréal.

AGENT DE PUBLICITE

F. E. Fontaine, Canadian Advertising Agency Ltd., 1135, Côte Beaver Hall, Montréal.

AGENTS REPRESENTANTS ET COMMISSIONNAIRES

Marcel Gaborit, 83, Avenue Victor-Hugo, Boulogne-sur-Seine.

J. Herbout, 137, Boulevard de la Reine, Versailles. (S. et O.)

René Robin & Fils, 5, rue Jean Soullès, Nogent-sur-Marne, (Seine).

C. Vallet, 510, Ave des Pins O., Montréal.

APPAREILS DE RAYONS X ET D'ELECTRICITE MEDICALE

Compagnie Générale de Radiologie, 34, Blvd de Vauglارد, Paris.

ARCHITECTE

J. O. Marchand, 486, Wood Ave., Montréal.

ARCHITECTE ET INGENIEUR-CONSTRUCTEUR

Ernest Cormier, diplômé par le Gouvernement français, 2039, rue Mansfield, Montréal.

ARMATEURS

Compagnie Générale Transatlantique, 6, rue Auber, Paris.

H. Genestal & Fils, 44, rue de la Bourse, Le Havre.

ARTICLES DE RELIGION

C. Belle, 121, rue Bugeaud, Lyon.

R. Gaudriot, successeur de D. Saudinos-Ritoutret, 2-4-6, Place Saint-Sulpice, Paris.

A. Pichard, Médailles, 3, Avenue de Cholet, Saumur, M. et L.

ASSURANCES

Cie Française du Phénix, 33, rue Lafayette, Paris.

Compagnie d'Assurances Générales contre l'Incendie, 87, rue de Richelieu, Paris. ...

AVOCATS

Lieut. Col. J. de G. Audette, C.R., 507, Place d'Armes, Montréal.

E. Languedoc, Avocat, 276, rue Saint-Jacques Ouest, Montréal.

A. Rivet, Avocat, Défenseur au Tribunal de Commerce de la Seine, 48, rue de Provence, Paris.

Ernest Tétreau, Avocat, C.R., 246, Chemin Ste-Catherine, Outremont.

BANQUES ET AGENTS DE CHANGE

Comptoir National d'Escompte de Paris, 14, rue Bergère, Paris.

Crédit Lyonnais, société anonyme, capital entièrement versé, 27 millions, 17, Boul. des Italiens, Paris.

Léopold Fortier, 210, rue Notre-Dame Ouest, Montréal.

J. Hamel, gérant, Banque Canadienne Nationale, 759, rue Ste-Catherine Ouest, Montréal.

M. Mercadier, Foreign Representative of Stern, Kempner & Co., members New York Stock Exchange, Paris.

Société Générale pour le développement du Commerce et de l'Industrie en France, 29, Boulevard Haussmann, Paris.

BIBLIOTHECAIRE

A. Leblond de Brumath, bibliothécaire de la Commission Scolaire Catholique de Montréal, 307, Ontario Est, Montréal.

BRASSERIES

Pierre Beaubien, Vice-président et Gérant Général, Frontenac Breweries Ltd., 5930 De Gaspé, Montréal.

Norman J. Dawes, Président et Directeur de la National Breweries, Limited, 990, rue Notre-Dame Ouest.

BRODERIES ET DENTELLES (FABRICANTS DE)

Petrus Denis, Tarare (Rhône).

BRONZES ET ORFEVRES D'EGLISE

Charles Favier et Cie, 1, Avenue de la Bibliothèque, Lyon.

P. Nolrot, 17, rue du Pont aux Choux, Paris.

Villard et Fabre, 17 rue Barrême, Lyon.

CABLES TELEGRAPHIQUES

Cie Française des Câbles Télégraphiques, 53, rue Vivienne, Paris.

G. H. Hoyle, Gérant, Anglo-American Telegraph Co. Service Câblographique, 140, Notre-Dame ouest, Montréal.

C. A. Leprohon, agent français autorisé de la Cie de Télégraphie Marconi, 211 St. Sacrement, Montréal.

CAFES, THES, EPICES

A. L. Vanhoutte, 413, rue Ontario Est, Montréal.

CHAMBRES DE COMMERCE FRANCAISES

Alger, Bayonne, Beauvais, Bordeaux, Boulogne-sur-Mer, Caen, Calais, Chambéry, Dunkerque, Grenoble, Le Havre, La Rochelle, Le Mans, Lille, Lyon, Marseille, Nantes, Paris, Rouen, Saint-Etienne, Toulouse, Troyes.

CHAMBRES SYNDICALES

Chambre Syndicale des Fabricants de Produits Pharmaceutiques, 44, rue du Collège, Paris, 8e.

Syndicat des Fabricants de Soieries de Lyon, 24, Place Tolozan, Lyon.

CHEF DE CUISINE

M. E. Thomas, chef à l'Hôtel Mont-Royal, 4932 Coolbrook Ave, Montréal.

CHOCOLAT (FABRICANTS DE)

Menier, 56, rue de Châteaudun, Paris.

CINEMATOGRAFIE

Cie Cinématographique Canadienne Limitée, (R. Hurel, Directeur), 1135 Beaver Hall Hill) Montréal.

COLLES ET GELATINES

Compagnie Centrale Rousselot, 50, rue Boileau, Paris.

CONSERVES ALIMENTAIRES, SARDINES, ETC.

Bayle et Fils, Frères (Suc. R. Bayle Fils), 51 rue Chevalier, Bordeaux.

Ch. Gillard, F. Mesuret et Cie, Conserves de Champignons, Bordeaux.

Etablissements F. Delory, Lorient.

Maison Amloux Frères, Chantenay-les-Nantes, (Loire-Inf.).

A. L. Vanhoutte, 413, rue Ontario Est, Montréal.

CONSIGNATAIRE ET TRANSITAIRE

C. E. Baeine & Cie, Limitée, courtiers en douane, 121, Board of Trade Bldg., Montréal.

COULEURS ET VERNIS

Lefranc (St-A'nyme), 15, rue de la Ville-l'Evêque, Paris, 8e.

COUTELLERIE

Société Générale de Coutellerie et d'Orfèvrerie, 31, rue Pastourelle, Paris.

DIAMANTS ET PERLES

L. Gauthier Fils, 52, rue de Turbigo, Paris.

DISTILLATEURS LIQUORISTES

Distillerie de la Bénédicte, Fécamp, (Seine-Inf.).

Etablissements A. Nolrot-Carrière, Dijon (Côte d'Or).

Jourde Frères, 56, rue de Marseille, Bordeaux.

Les Petits-Fils de Frédéric Mugnier, Dijon (Côte d'Or).

Société Anonyme de la Grande Distillerie E.

Cusenier Fils Aîné & Cie, 226, Boulevard Voltaire, Paris.

DIVERS

Contentieux Européen, (E. Jaglin & Cie), Renseignements, recouvrements, 31, rue Lafayette, Paris.

Président de la Sté pour la Défense du Commerce et de l'Industrie, 29, La Canobière, Marseille.

W. Prior, Industriel, 230, rue Nationale, Lille.

EAUX-DE-VIE DE COGNAC

Bisquit-Dubouché & Cie, Jarnac-Cognac, (Charente).

Camus Frères, "La Grande Marque", Cognac, Denis, Mounié & Co, Cognac (Charente).

Lucien-Foucauld & Cie, Cognac (Charente). P. Frapin & Cie, Segonzac et Cognac, (Charente).

Godet Frères, La Rochelle, (Charente Inférieure).

James Hennessy & Co., Cognac, (Charente).

Maison Prunier, Cognac (Charente).

J. & F. Martell, Cognac (Charente).

J. Robin & Cie, Cognac.

Georges Sayer et Cie, Cognac (Charente).

Société des Propriétaires Vinicoles de Cognac, J.-G. Monnet et Cie, Cognac.

EAUX MINERALES

Compagnie d'Exploitation des Sources Andreau du Bassin de Vichy, 33, Route de Cusset à Vichy, (Allier).

Compagnie Fermière de l'Etablissement Thermal de Vichy, 24, Boulevard des Capucines, Paris.

Société Générale des Eaux Minérales (Vosges), Grande Source et Source Hépar.

Source Ferrier, Vergèze (Gard) France.

EDITEURS

Aubanel Fils Aîné, 15, Place des Etudes, Avignon (Vaucluse).

Maison Aubanel Père, Imprimeur de Notre Saint-Père le Pape, fondée en 1744, 7, Place St-Pierre, Avignoa (Vaucluse).

J. E. Depelley & Cie, Limoges (Haute-Vienne).

G. Drognet & R. Ardent, 60 rue Montmaller, Limoges.

Garnier Frères, 6, rue des Saints-Pères, Paris.

L'illustration (Baschet & Cie) 13, rue St. Georges, Paris.

J. de Gigord, 15, rue Cassette, Paris.

Librairie Armand Collin, 103, Boulevard St-Michel, Paris.

Librairie Larousse, 17, rue Montparnasse, Paris.

Maison Alfred Mame & Fils, Tours (Indre et Loire).

Masson & Cie, 120 Boulevard St-Germain, Paris.

Plon-Nourrit & Cie, 8, rue Garancière, Paris. Emmanuel Vitte, 3, Place Bellecour, Lyon.

EDITEURS DE MUSIQUE

Vve L. J. Biton, St-Laurent-sur-Sèvre, (Vendée).

FEUTRES POUR PAPETERIE

Debouchaud & Cie, Nersac (Charente).

FILATURE

Dollfus-Mieg et Cie, Société Anonyme, fils de coton, de lin et de soie, Mulhouse.

FILATURE DE LAINES PEIGNEES

Anciens Etablissements Cordonnier, 5, rue de Mouvaux, Roubaix.

FONDERIES DE BRONZE D'ART

Charles Favler et Cie, 1, Avenue de la Bibliothèque, Lyon.

Société Anonyme des Etablissements Métallurgiques A. Durennes, 26, rue du Faubourg Poissonnière, Paris.

FOURRURES

Fourrures Max. A. Leroy, directrice, 19, Ave. Matignon, Paris.

A. Primot et Cie, 69, rue d'Hauteville, Paris. Revillon Frères, 42, rue de la Boétie, Paris.

GANTERIE

Etablissements Reynier, 2, rue Maréchal Dode, Grenoble.

Charles Perrin & Jammot, Grenoble, (Isère). Gant Perrin (Société Anonyme du Grenoble, (Isère).

Tréfousse & Cie, Chaumont, (Haute-Marne).

GANTS & PEAUX

E. Vidil, 2, rue de Belgrade, Grenoble.

GAZES à BLUTER POUR MINOTERIES

Etablissements Tripette & Renaud Fils, 37, rue Jean-Jacques-Rousseau, Paris.

GELATINE (FABRICANTS DE)

Compagnie Centrale Rousselot, 50, rue Boileau, Paris.

Compagnie Générale des Produits Chimiques du Midi, 51, rue Saint Ferréol, Marseille.

GLACES

Manufacture de Glaces et Produits Chimiques de St-Gobain, Chauny et Cirey, 1, bis, Place des Saussaies, Paris.

GRAINES DE SEMENCES

Etablissements Houedry et Barbé, Société Anonyme, siège social, Dol de Bretagne, (Ille-et-Vilaine). Vilmorin-Andrieux et Cie, 4, Quai de la Mégisserie, Paris.

HAUTS-FOURNEAUX

Société Anonyme des Etablissements Métallurgiques A. Durenne, 26, rue du Faubourg Poissonnière, Paris.

Société des Hauts-Fourneaux & Fonderies de Pont à Mousson, 91, rue de Toul, Nancy (Mthe & Mlle).

HERBORISTERIE

Les Etablissements M. A. Wollacker du Canada, Inc. 533, rue Bonsecours, Montréal.

HUILES D'OLIVE

Savonneries et Huilleries du "Naturel", 76, rue Sainte, Marseille.

HUILES VEGETALES

Desmarais Frères, 42, rue des Mathurins, Paris et Usines au Havre.

INDUSTRIEL

André Sault, Sommer Bldg., 37, rue Mayor, Montréal.

INGENIEUR

Fernand Bourdill, 29, rue Octave Feuillet, Paris.

INSTRUMENTS DE CHIRURGIE

Etablissements A. Claverie, (Appareils de l'Art Médical), 334, rue du Faubourg Saint-Martin, Paris.

INSTRUMENTS DE PRECISION

Paul Cardinaux, Directeur Précision Française, 428, rue Cherrier, Montréal.

LAINES ET LAINAGES

Lepoutre Frères, 33, rue des Lignes, Roubaix (Nord).

Les Fils d'Adrien Fournier Soc. Anne, tissage mécanique de laine peignée à Oullins & St-Génis Laval — Rhône.

Serges et draperies — Siège social, 49, rue du Bulset à Oullins (Rhône).

Alphonse Racine Limitée, 60, rue St-Paul Ouest, Montréal.

Seydoux & Cie, 23, rue de Paradis, Paris.

LAINES, PEaux ET CUIROTS

A. Combe et Fils, 156, Faubourg St-Denis, Paris.

LEGUMES SECS

A. Bloch et Kahn, 90, Boulevard de Paris, Marseille.

MACHINES AGRICOLES et VITICOLES

Etablissements Vermorel, Villefranche (Rhône).

MAGASINS DE NOUVEAUTES

Grands Magasins de "La Samaritaine", 75, rue de Rivoli, Paris.

MAISON D'ALIMENTATION

Zéph. Hébert, président de la maison Haddon, Hébert, Chaput, Ltée, 18, rue de Bresoles, Montréal.

MARCHAND DE BOIS

Armand Daigle, 1962, Avenue Galt, Montréal.

MATIERES COLORANTES

Société Anonyme des Matières Colorantes et Produits Chimiques, 69, rue de Miromesnil, Paris.

MEDECINS

Dr. Boulva, Villa Thérèse, Vence, France.

MEGISSERIES ET CHAMOISERIES

A. Mercier, Chalet La Galucière, Gorges (Loire-Inf.).

MINOTERIES (outillage pour)

Etablissements Tripette & Renaud Fils, 37, rue Jean-Jacques-Rousseau, Paris.

MINOTERIES & SEMOULERIES

A. Becker, Moulins de la Ganzau, Strasbourg — Neuhoef.

Grands Moulins de Paris, 3 Blvd de la Liberté, Paris, France.

MODISTE

Mlle B. Cézard, 2019, rue Stanley, Apt. 5, Montréal.

OCRES

E. Léopold Anselme, 6, Avenue Victor-Hugo, Apt.

ORFÈVRES

Charles Favler et Cie, 1, Avenue de la Bibliothèque, Lyon.

Mémery & Hours, orfèvrerie d'églises, 25, Chemin de Choulans, Lyon.

Société Générale de Coutellerie et d'Orfèvrerie, 31, rue Pastourelle, Paris.

Villard et Fabre, orfèvrerie d'église, 17, rue Barrême, Lyon.

OUTILS

Feugeot & Cie, Pont-de-Roide (Doubs)

PAPIERS (FABRICANTS DE)

Dalle Frères & Lecomte, Bousbecque, (Nord).

PAPIERS A CIGARETTES

(FABRICANTS DE)

L. Lacroix Fils, Angoulême, (Charente).

Société Job, 72, Boulevard de Strasbourg, Toulouse.

PAPIERS A FILTRER

L. Durieux, 18, rue Pavée, Paris.

PARFUMEURS

Coty Parfumerie, 23, Place Vendôme, Paris.

Parfums Guerlain, 68 Avenue des Champs Elysées, Paris.

Houbigant, (Parfumerie), 19, rue du Faubourg St-Honoré, Paris (8ème).

Maison François Vibert, Pétrole Hahn pour les cheveux, 89, Avenue Berthelot, Lyon.

PATES ALIMENTAIRES

Bertrand & Cie, Grigny (Rhône).

Etablissements Elvoire & Carret, 33, Boulevard de la Liberté, Marseille.

Etablissements Ferrand & Renaud, Grands Moulins de Bellevue à St-Just, Marseille, France.

PELLETIERES EN GROS

Lemay, Japhet, Denariez, S.A.R.L., 26, rue de Cléry, Paris (II).

A. Primot & Cie, 69, rue d'Hauteville, Paris.

POMPES

Jonet & Cie, Baismes-les-Valenciennes (Nord).

POTASSES

Société Commerciale des Potasses d'Alsace, Mulhouse.

PRODUITS CHIMIQUES

(FABRICANTS DE)

Compagnie de Produits Chimiques et Electrometallurgiques Alais, Froges et Camargue, 23, rue Balzac, Paris.

Compagnie Générale des Produits Chimiques du Midi, 51, rue St-Ferréol, Marseille.

Les Etablissements M. A. Wollacker du Canada Inc., 533, rue Bonsecours, Montréal.

Société Anonyme des Matières colorantes et Produits Chimiques de St-Denis, 69, rue de Miromesnil, Paris.

Société des Usines Chimiques Rhône-Poulenc au capital de Frs. 75.000.000 — Siège social: 21, rue Jean Gougeon, Paris, (8ème)

PROFESSEUR

Henri Laureys, Directeur de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales, 535, Avenue Viger, Montréal.

PRODUITS MINERAUX

Chassaing Le Coq & Cie, 1, Quai Aulagnier, Asnières (Seine).

PRODUITS PHARMACEUTIQUES

Arthur Décary, Vice-prés. Maison Rougier Frères, 350, rue Le Moyne, Montréal.

Etablissements Antoine Girard—R. Soudan & Cie, 43, rue d'Alésia, Paris.

Laboratoires Clln-Comar & Cie, 20, rue des Fossés St-Jacques, Paris.

Laboratoires Roussel, 97, rue de Vaugirard, Paris.

Les Etablissements M. A. Wollacker du Canada, Inc., 533, rue Bonsecours, Montréal.

Les Etablissements Byla, Produits Biologiques, 26, Avenue de l'Observatoire, Paris.

Société des Produits Pharmaceutiques Thévenot, Dijon. Côte d'Or.

RENSEIGNEMENTS ET RECOUVREMENTS COMMERCIAUX

Contentieux Européen, (A. Salmon, E. Jaglin et Cie), 31, rue Lafayette, Paris, 9ma.

RESTAURATEURS

Joseph Kerkulu, 22, rue de la Fabrique, Québec.

RHUMS

Ernest Lambert & Cie, Rhum St. James, 11, rue Neuve, Sainte-Catherine, Marseille.

RUBANS ET VELOURS

- G. Balay & Cie, 5 rue de la République, St-Etienne (Loire).
- Carrabin & Cie, velours-cols, 8, rue Lafont, Lyon.
- J.-B. David, St-Etienne, (Loire).
- Epitalon Frères, 22, rue de la Bourse, St-Etienne.
- Giron Frère, 4, rue de la Richelandière, St-Etienne, (Loire).
- Manteller & Cie, 22, rue Royale, Lyon.

SAVON DE MARSEILLE

- Desmarais Frères, Savons type Marseille, 42, rue des Mathurins, Paris, et usine au Havre.
- Ferrier et Cie. La Grande Savonnerie, Marseille.
- Savonneries et Hulleries du "Naturel", 76, rue Sainte, Marseille.
- Société Anonyme des Savonneries de la Grappe, 118, à 130, Grand Chemin de Toulon, Marseille.

SEMOULERIES

- Minoterie et Semoulerie Réunies, (L. Bourrageas et Cie), 11, rue Montgrand, Marseille.
- Félix de Chomel, 3, rue Lafayette, Marseille, France.
- Etablissements Ferrand & Renaud, Grands Moulins de Bellevue à St-Just, Marseille, France.
- Cie Franco Algérienne de Semoulerie, 2, rue Papère, Marseille France.

SOIERIES

- E. Anselme et Cie, 2, rue Puits Gallot, Lyon.
- Blanchini Fériet, rue Vaucanson, Croix-Rousse, Lyon; 24 bis, Avenue de l'Opéra, Paris; 609, New Birks Bldg., Montréal.
- Carrabin & Cie, soieries, tailleurs, 3, rue Lafont, Lyon.
- Coudurier, Fructus & Descher, 170, blvd Croix-Rousse, Lyon, 17, rue de la Paix, Paris, 1470, rue Peel, Montréal.
- Manteller & Cie, 22, rue Royale, Lyon.
- G.L. Permezel & Cie, 79, Cours Vitton, Lyon.

STATUES RELIGIEUSES ET PROFANES

- Société Anonyme des Etablissements Métallurgiques A. Durenne, 26, rue du Faubourg Poissonnière, Paris.

TAILLEUR POUR DAMES

- William St-Pierre Ltd., Chambre 402, 1434, rue Ste-Catherine Ouest, Montréal.

TAPISSEIERS EBENISTES

- Les Ateliers Louis Pistono & Cie, 4240, St-Denis, Montréal.

TEINTURERIES, POUR FOURBURES

- C. et E. Chapal Frère & Cie, 9, rue Kléber, Montreuil-Sous-Bois (Seine).

TISSUS

- Edler & Lepavee, Ste-Marie aux Mines (Haut-Rhin).
- Leclero-Dupire, (Société anonyme). Doublures, draperies, robes, alpaga, 6, rue de l'Hospice, Roubaix (Nord).

TRESSES ET LACETS

- Cousin Frères, Werwick-Sud (Nord).
- La Société Industrielle des Tresses et Lacets de St-Chamond, St-Chamond, (Loire).

TUBES EN FER

- Société Française pour la Fabrication des Tubes et Emboutis, Louvroil et Becquignies, Recquignies (Nord).

TULLES

- Petrus Denis, Tarare, (Rhône).

TUYAUX

- Bonna Pipe Co. of Canada Ltd., 511, Castle Bldg., Montréal.
- Société Anonyme des Etablissements Métallurgiques A. Durenne, 26, rue du Faubourg Poissonnière, Paris.
- Société des Fonderies de Pont à Mousson, Services Commerciaux, 11 et 13, rue St-Léon, Nancy, (Meurthe et Moselle).

VELOURS-SOIERIES

- Etablissements E. Bouton, 51, rue du Temple, Paris.

VINS D'ALGERIE

- Frédéric Lung, Successeur de la firme, Lung Frères, Alger, Royal et Imperial Keblr.

VINS APERITIFS

- Amer Picon, 5, rue Serr, Bordeaux.
- Cazalis & Prats, vermouth, Cette, (Hérault).

- Dubonnet, Société Anonyme, 7, rue Mornay, Paris.

- Maison L. Violet, J. et S. Violet Frères, successeurs, Fabricants du "Byrrh" à Thuir (P.O.).

- Nolly, Pratt & Cie, vermouth, Marseille.

VINS DE BORDEAUX ET SPIRITUEUX

- Barton & Guestier, 35, Cours du Pavé-des-Chartrons, Bordeaux.
- Armand Dejean & Cie, 51-53 Ave de Bouteaut, Bordeaux.
- Dubos Frères et Cie, 24 Quai des Chartrons, Bordeaux.
- J. Lebègue & Cie, Château Montbrun, Cantenac-Margaux. (Gironde).
- M. Marceau, 57, rue Minvielle, Bordeaux.

VINS DE BOURGOGNE

- H. Collin & Bourlisset, Crèches, près Mâcon (S. et L.)
- Etablissements A. Noirot-Carrière, Dijon, (Côte-d'Or).
- J. Falveley, Nuits St-Georges, (Côte d'Or).
- H. Grandjean-Lanéry, 31 rue des Minimes, Mâcon (S. et L.)
- Maison F. Chauvenet, Nuits St-Georges (Côte-d'Or).
- P. de Marolly Frères, Beaune, (Côte-d'Or).
- Albert Morot, Château de la Creusotte, Beaune.

VINS DE CHAMPAGNE

- Champagne Heidsieck & Co., Monopole S. A., Reims (M.)
- Lanson Père & Fils, Reims, (Marne.)
- Veuve Clicquot-Ponsardin, Bertrand de Mun et Cie, Successeurs, Reims (Marne).
- E. Mercier, Epernay, (Marne).
- Pol Roger & Cie, Epernay, (Marne).
- Krug & Cie, Reims, (Marne).
- Maison de Venoge, (M. de Mun) Epernay (Marne).
- Moët & Chandon, Epernay (Marne).
- S. A. Champagne Pommery & Greno, Reims, [Marne].
- Société Vinicole de Champagne, G. H. Mumm & Cie, Reims.
- Louis Roederer, Reims, (Marne).

VINS DE SAUMUR ET VOUVRAY

- Veuve Amlot, St-Hilaire, St-Florent, (Maine et Loire).
- De Neuville & Cie, St-Hilaire, St-Florent, (Maine et Loire).

VINS DE VOUVRAY

- Sommesous Frères, Vouvray (Indre & Loire).

VINS & LIQUEURS

- R. D'Anthonay, 40, rue de Paradis, Paris, France.

CREDIT FONCIER FRANCO-CANADIEN

FONDÉ EN 1880

CAPITAL RESERVES : \$27,734,000

ACTIF : \$55.374,000

PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

*Siège Social: 5, rue St-Jacques Est, Montréal
Canada*

Succursales à

QUEBEC — TORONTO — WINNIPEG — REGINA — EDMONTON — VANCOUVER

Comité de Paris: 6, rue Volney.



Rougier Frères Cie Incorporée
Fondée en 1901

MONTRÉAL | **PARIS**
350, rue LeMoyne | 32, Blvd de la Bastille

Agence Générale au Canada des plus importantes maisons de

Produits Pharmaceutiques et Spécialités Françaises

ACCESSOIRES POUR PHARMACIE

Société d'Administration et de Fiducie

EXÉCUTRICE-TESTAMENTAIRE ET FIDUCIAIRE

5, rue St-Jacques est — MONTREAL

(Immeuble Crédit Foncier Franco-Canadien)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

PRESIDENT Hon. Rodolphe Lemieux, C.P., C.R., LL.D. à Montréal	Louis S. St-Laurent, C.R., à Québec
VICE-PRESIDENT Comte Cahen d'Anvers, à Paris	J. Theo. Leclerc à Montréal
Martial Chevalier à Paris	Chs A. Roy à Montréal
Vicomte R. de Roumefort à Montréal	S. J. B. Rolland à Montréal
Hon. Thomas Chapais, C.R., à Québec	Hon. E. L. Patenaude C.R.C.P. à Montréal
Hon. L. Athanase David, C.R., à Montréal	Alphonse Raymond à Montréal
Joseph Sirois, N.P., à Québec	Paul Amos à Montréal
J. THEO. LECLERC Directeur Général	J. C. H. Dussault, C.R. à Montréal
J. C. BROUSSEAU Secrétaire	C. E. CAMPICHE Chef de Contrôle

Il n'y a en France qu'un seul organe de documentation et d'informations internationales concernant le Bois, toutes ses industries, tous ses dérivés:

LA REVUE INDUSTRIELLE DU BOIS ET DE L'AMEUBLEMENT

2, rue Crillon, Paris, IVème.

Paraît le 15 de chaque mois.

Abonnement: 25 francs par an pour le Canada

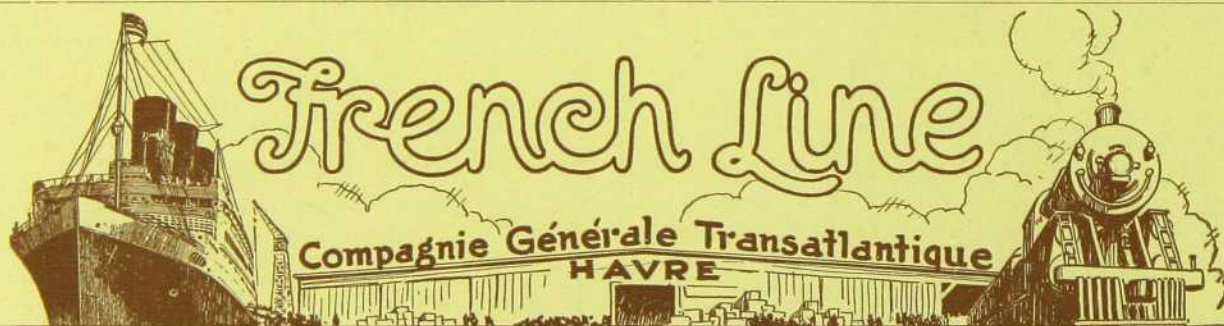


UNE institution qui, depuis plus de 116 années, fournit aux Canadiens un service de banque complet pour leurs affaires tant intérieures qu'extérieures.

BANQUE DE MONTRÉAL

Fondée en 1817

L'ACTIF DÉPASSE \$ 700,000,000



NEW-YORK - PLYMOUTH - LE HAVRE

Par les paquebots de luxe

Ile de France - Paris

— et —

Par les paquebots à classe unique

Champlain - Lafayette - DeGrasse

\$45.00

et plus

EXCURSION QUÉBEC-NEW-YORK

à bord

S. S. CHAMPLAIN

Départ de Québec, 29 août — Arrivée à New-York, 2 sept.

\$45.00

et plus

TORONTO
53, ouest Rue Richmond

MONTRÉAL
Edifice Canada Cement, 1196 Place Phillips

WINNIPEG
325, rue Main